

New! 就職支援特別枠
for those who wish to work
in Japan after graduation

文部科学省外国人留学生学習奨励費受給者募集

Monbukagakusho Honors Scholarship for Privately Financed International Students

◆申請希望者は国際課に申込用紙を取りに来るか、岩手大学グローバル教育センターHPからダウンロードしてください。
For an application form, please come to the international office or download it from iuic.jp.

1 応募資格 (詳細は「募集要項」を確認してください。)(Qualifications (more details on "募集要項"))

(1) 日本以外の国籍を有する者で、在留資格「留学」を有する私費留学生

Privately financed international students who have "student visa"

(2) 学部：3年生、4年生 修士：1年生、2年生 博士：2年生、3年生

Undergraduate: 3rd and 4th year students Master's course: 1st and 2nd year students Doctoral course: 2nd and 3rd year students

(3) 前年度の成績評価係数が2.30以上であり受給期間中においてもそれを維持する見込みのある者
Students who have a minimum GPA of 2.30 from the previous year, and maintain the same level of grades this year

(4) JASSOが定める語学要件を満たしている者 (JLPT: N2以上, EJU: 日本語科目 200点以上または CEFR:B2以上)
Students whose Japanese or English proficiency level meets the requirements of JASSO (JLPT: higher than N2, EJU: higher than 200 points on Japanese section or CEFR: higher than B2)

(5) 岩手大学を卒業・修了後、日本での就職を希望している者

Students who wish to work in Japan after graduation from Iwate University

2 奨学金の概要 Outline of the scholarship

期間：2019年4月から2020年3月までの1年間

From April 2019 to March 2020

給付月額：大学院レベル/学部レベル 48,000円

Graduates/Under graduates 48,000yen

3 提出書類 Applications

・私費外国人留学生学習奨励費受給者申請書 Application form

・成績証明書 Transcript

・パスポートのコピー Copy of passport

・在留カード両面のコピー Copy of resident Card

・郵便局の通帳のコピー Copy of YUCHO bank book

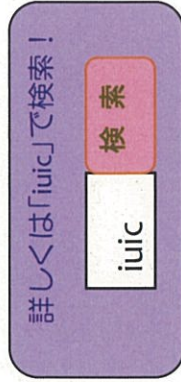
・成績評価係数の計算方法 How to calculate GPA

・日本語能力または英語能力を確認できる証明書 Certificate which proves your Japanese or English proficiency

・就職活動をしていることを証明できる書類 Supporting documents which shows your job hunting activities

4 提出期限 Submission deadline

2019年4月24日 (水) /April 24th (Wed), 2019



今年度の推薦枠：1名
1 student will be recommended this year.

国際課へ提出!

【2019年度 文部科学省外国人留学生学習奨励費給付制度（就職支援特別枠） 概要】

Memorandum of GAKUSHU SHOUREIHI (Monbukagakusho Honors Scholarship
for Privately Financed International Students) for 2019 FY

これは最低限必要なことがらだけを抜き出した概要です。
JASSOが作成した「募集要項」も必ず読んでください。

Please make sure to read not only this outline but also “募集要項” written by JASSO.

【応募資格 Qualification】

- 日本以外の国籍を持ち、在留資格が「留学」の私費外国人留学生
Privately financed international students who have “student visa”
- 正規の学部学生および大学院学生、または大学院レベルの研究活動を行う研究生
Undergraduate, graduate and research students
- 前年度の成績評価係数が2.30以上であり、受給期間中においてもそれを維持する見込みのある者
Students who have a minimum GPA of 2.30 from the previous year, and maintain the same level of grades this year
- JASSOが定める語学要件を満たしている者（JLPT: N2以上またはCEFR: B2以上 / 別添参照）
Students whose Japanese or English proficiency level meets the requirements of JASSO
(JLPT: higher than N2 or CEFR: higher than B2 / see attachment)
- 岩手大学を卒業・修了後、日本での就職を希望している者
Students who wish to work in Japan after graduation from Iwate University

【奨学金の概要 Outline】

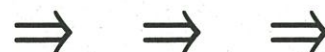
- 給付期間 Period : 2019年4月～2020年3月（1年間） from April 2019 to March 2020
- 給付月額 Amount : 大学院学生および研究生 : 48,000円 学部学生 : 48,000円
Graduate and research student: ¥48,000 per month
Undergraduate: ¥48,000 per month

【提出書類 Applications】

以下の書類をすべてそろえて国際課に提出してください。

Please submit the following documents to the International Office by deadline.

締切 : 2019年4月24日（水） / Submission deadline: Wednesday, April 24th, 2019



1. 私費外国人留学生学習奨励費受給者申請書 Application Form
2. 成績証明書（正規生：前年度のもの、研究生：母国の大学等） Transcript

Undergraduate and Graduate student: which certificate the last school year's score

Research student: that of the school you most recently graduated

※学部1年生は提出不要。New undergraduate students do not need to submit transcripts.

3. パスポートの写し Photocopy of passport
4. 在留カード両面の写し Double-side photocopy of residence card
5. ゆうちょ銀行の通帳の写し（1枚開いたページのコピー）

Photocopy of YUCHO bank's bankbook (Only the first page is needed)

※ゆうちょ銀行以外の銀行口座は使えません。ゆうちょ銀行の口座を持っていない学生は開設してください。

*This scholarship will be paid only via YUCHO bank. If you don't have an account at YUCHO bank, please open it.

6. 成績評価係数の計算方法 How to calculate GPA
7. 日本語能力または英語能力を確認できる証明書（JLPT、EJUなど）

Certificate which proves your Japanese or English proficiency (TOEFL, IELTS, TOEIC, etc.)

8. 就職活動をしていることを証明できる書類

（面接の結果、説明会の申込票、エントリーシート等のコピー）

Supporting documents which shows your job hunting activities

(Interview result, application form for a company information session or job fair, "entry sheet", etc.)

留学生受入れ促進プログラム（文部科学省外国人留学生学習奨励費） 語学能力に関する要件について（2019年度より）

2019年度から次のとおり日本語能力又は英語能力に関する要件を追加します。（※留学生別科、準備教育課程、日本語教育機関在籍者は除く。）

【日本語】

- 日本語能力試験（JLPT）において N2レベル以上に合格した者
- 日本留学試験（EJU）の日本語科目（読解、聴解及び聴読解）の得点が 200 点以上である者
- 機構が別に認める語学水準以上である者：
 - ・ BJT ビジネス日本語能力テスト 400 点以上である者
 - ・ 日本語を主言語として後期中等教育（高校レベル）において 3 年以上の教育を受けたと書面にて確認できる者
 - ・ 日本語を主言語として学位を取得したと書面にて確認できる者
 - ・ その他の日本語の語学試験の成績により JLPT の N2 相当以上の日本語能力を有していると書面から判断できる者（試験実施団体が示す対照表等により JLPT の N2 レベル以上と確認できる場合）
 - ・ 学校が JLPT の N2 相当以上の日本語能力を有していると判断できる者（※注）

【英語】

- CEFR（ヨーロッパ言語共通参照枠）において B2 レベル以上であると認められる者：
 - ・ TOEFL iBT 72 点以上、IELTS 5.5 以上、TOEIC L&R 785 点以上等
文部科学省発表「各資格・検定試験と CEFR との対照表」において、CEFR と各種語学試験等のスコアとの対照表を参照の上、語学力が CEFR B2 レベル以上であるかをご確認ください。
http://www.mext.go.jp/b_menu/houdou/30/03/1402610.htm
 - ・ 上記対照表に含まれない試験については、他機関等が公表している対照表やエビデンス等によって CEFR B2 以上の英語能力が確認できる者
 - ・ 英語を主言語として後期中等教育（高校レベル）において 3 年以上の教育を受けたと書面にて確認できる者
 - ・ 英語を主言語として学位を取得したと書面にて確認できる者
 - ・ 学校が CEFR の B2 相当以上の英語能力を有していると判断できる者（※注）

※注：どのように確認したかを書面にて記録し、学校で保管すること（機構が提出を求める場合がある。）。

成績評価係数の計算方法

前年度の成績評価係数を計算して記入し、この用紙を申請書と一緒に提出してください。

【成績評価ポイント】

(成績評価ポイントの換算表)

	成績評価				
		優	良	可	不可
4段階評価(パターン1)	-	優	良	可	不可
4段階評価(パターン2)	-	A	B	C	F
4段階評価(パターン3)	-	100-80点	79-70点	69-60点	59点以下
5段階評価(パターン4)	100-90点	89-80点	79-70点	69-60点	59点以下
5段階評価(パターン5)	S	A	B	C	F
5段階評価(パターン6)	A	B	C	D	F
成績評価ポイント	3	3	2	1	0

※秀・優=3点 良=2点 可=1点 不可=0点

【計算方法】

$$\frac{(\text{秀・優の単位数} \times 3) + (\text{良の単位数} \times 2) + (\text{可の単位数} \times 1) + (\text{不可の単位数} \times 0)}{\text{前年度の総登録単位数}}$$

前年度の総登録単位数

平成30年度の成績評価係数

※小数点第3位を四捨五入

How to calculate GPA

Please calculate your GPA from the previous year, and submit this form with your application form.

【Grade Point】

(Conversion chart)

	Grade				
4-level rating (pattern 1)		Excellent	Good	Average	Fail
4-level rating (pattern 2)		A	B	C	F
4-level rating (pattern 3)		100 - 80	79 - 70	69 - 60	59 -
5-level rating (pattern 4)	100 - 90	89 - 80	79 - 70	69 - 60	59 -
5-level rating (pattern 5)	S	A	B	C	F
5-level rating (pattern 6)	A	B	C	D	F
<i>Grade Points</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>0</i>

※秀・優 = 3 point 良 = 2 point 可 = 1 point 不可 = 0 point

【How to calculate】

$$\frac{([\text{No. of 秀・優 credits}] \times 3) + ([\text{No. of 良 credits}] \times 2) + ([\text{No. of 可 credits}] \times 1) + ([\text{No. of 不可 credits}] \times 0)}{\text{Total Number of Registered Credits in the previous year}}$$

Total Number of Registered Credits in the previous year

Your GPA from the previous year (FY2018)

※round off to two decimal places